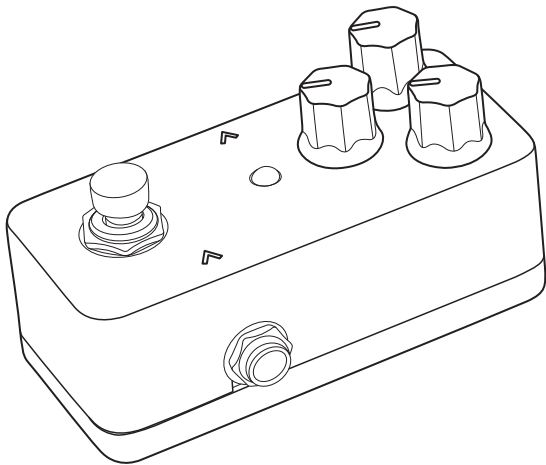




Distortion Guitar Pedal
Pédale de Distorsion pour Guitare
Pedal de Distorsión para Guitarra
ディストーションギターペダル
B07ZVZF5TZ

English	3
Français	7
Español	11
日本語	15

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



Read these instructions carefully and retain them for future use. If this product is passed to a third party, then these instructions must be included.

⚠ WARNING When using electrical products, basic precautions should always be followed, including the following:

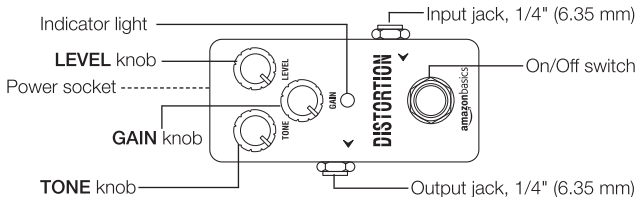
- Read all the instructions before using the product.
- Do not use this product near water — for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, in a wet basement, or near a swimming pool, or the like.
-  This product, either alone or in combination with an amplifier and headphones or speakers, may be capable of producing sound levels that could cause permanent hearing loss. Do not operate for a long period of time at a high volume level or at a level that is uncomfortable. If you experience any hearing loss or ringing in the ears, you should consult an audiologist.
- Do not use near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other products (including amplifiers) that produce heat.
- The product should be connected to a power supply (not provided) only of the type described in the operating instructions and as marked on the product (output voltage of 9 V , 300 mA).
- Care should be taken so that objects do not fall and liquids are not spilled into the enclosure through openings.
- Radios and TVs placed nearby may experience reception interference. Operate this product at a suitable distance from radios and TVs.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the product has been damaged in any way, liquid has been spilled or objects have fallen into the product, the product has been exposed to rain or moisture, does not operate normally or has been dropped.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Intended Use

- This product is intended for modifying sound and volume of a guitar, electric or bass.
- This product is intended for private use only. It is not intended for commercial use.
- This product is intended to be used in dry indoor areas only.
- No liability will be accepted for damages resulting from improper use or non-compliance with these instructions.

Product Description



Before First Use

- Check the product for transport damages.
- Remove all the packing materials.
- Check that the power supply voltage and current rating corresponds with the power adaptor's (not provided).

⚠ DANGER Risk of suffocation! Keep any packaging materials away from children – these materials are a potential source of danger, e.g. suffocation.

Connecting to Power Supply

Adapter 9 V  (not provided):

1. Connect the adapter to the power socket
2. Connect the adapter to a suitable outlet.

Switching on/off

1. Connect the product to instrument and amplifier before switching it on.
2. Set the volume controls of the connected instrument/amplifier to the desired level.
3. Set the volume controls **LEVEL** of the product to "0".
4. Press the On/Off switch to switch the product on/off.
5. The indicator light switches on/off accordingly.
6. Slowly raise the volume to the desired level.
7. Set the knobs to the desired levels.

Adjusting sound

Knob	Adjustment by turning
tone knob	Sets an altering effect in the frequency of the signal.
gain knob	Sets level of distortion in the signal.
level knob	Sets volume level of the signal.

Cleaning and Storage

⚠ WARNING Risk of electric shock! To prevent electric shock, unplug the product before cleaning.

⚠ WARNING Risk of electric shock! During cleaning do not immerse the product in water or other liquids. Never hold the product under running water.

Cleaning

- To clean the product, wipe with a soft, dry cloth.
- Dry the product after cleaning.
- Never use corrosive detergents, wire brushes, abrasive scourers, metal or sharp utensils to clean the product.

Storage

- Store the product in its original packaging in a dry area. Keep away from children and pets.

FCC – Supplier's Declaration of Conformity

Unique Identifier	B07ZVZF5TZ - Distortion Guitar Pedal
Responsible Party	Amazon.com Services, Inc
U.S. Contact Information	410 Terry Ave N. Seattle, WA 98109, United States
Telephone Number	(206) 266-1000

FCC Compliance Statement

1. This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:
 - (1) this device may not cause harmful interference, and
 - (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
2. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC Interference Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

Canada IC Notice

- This Class B digital apparatus complies with Canadian CAN ICES-3(B) / NMB-3(B) standard.

Specifications

Power supply:	9 V  , 300 mA (power adapter, not provided)
Protection class:	Class III
Bypass:	True
Net weight:	approx. 6.29 oz (178.6 g)
Dimensions (W x H x D):	approx. 3.7 x 2 x 2.08" (9.4 x 5.1 x 5.3 cm)

Feedback and Help

Love it? Hate it? Let us know with a customer review.



[amazon.com/review/review-your-purchases#](https://www.amazon.com/review/review-your-purchases#)



[amazon.com/gp/help/customer/contact-us](https://www.amazon.com/gp/help/customer/contact-us)

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



Veuillez lire attentivement les présentes instructions et les conserver afin de pouvoir vous y référer ultérieurement. En cas de cession de ce produit à un tiers, les présentes instructions doivent également lui être remises.

⚠ AVERTISSEMENT L'utilisation des appareils électriques exige le respect de certaines mesures de sécurité élémentaires, notamment les suivantes :

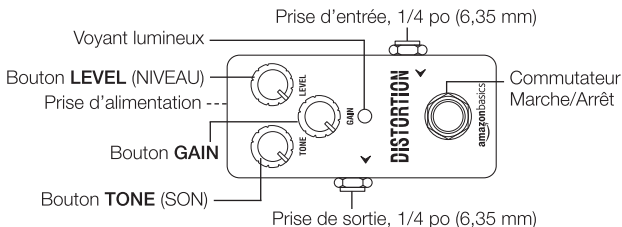
- Veuillez lire l'intégralité des consignes avant d'utiliser ce produit.
- Ne pas utiliser ce produit à proximité de l'eau - par exemple, à proximité d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine, dans un sous-sol humide, ou à proximité d'une piscine ou toute installation similaire.
-  Ce produit, utilisé seul ou en combinaison avec un amplificateur et un casque ou des haut-parleurs, est susceptible de produire des niveaux sonores qui risquent d'entraîner une perte auditive permanente. Ne pas utiliser ce produit pendant une longue période à un niveau de volume élevé ou à un niveau inconfortable. Si vous ressentez toute perte auditive ou des bourdonnements d'oreilles, vous devez consulter un audiologiste.
- Ne pas utiliser le produit à proximité de sources de chaleur telles que radiateurs, registres de chaleur, poêles ou tous autres appareils (y compris des amplificateurs) qui génèrent de la chaleur.
- Le produit doit être branché à une source d'alimentation (non fournie) exclusivement du type décrit dans le mode d'emploi et ainsi qu'indiqué sur le produit (tension de sortie : 9 V  , 300 mA).
- Il convient de prendre des précautions afin de prévenir toute chute d'objets et tout renversement de liquides dans le boîtier par les ouvertures.
- Les radios et téléviseurs placés à proximité risquent de subir des interférences de réception. Faites fonctionner ce produit à une distance appropriée des radios et des téléviseurs.
- N'utilisez que des accessoires recommandés par le fabricant.
- Confiez toute réparation à du personnel de service qualifié. L'entretien ou la réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque manière que ce soit, par exemple si du liquide a été renversé ou si des objets sont tombés dans l'appareil, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas normalement ou s'il est tombé.

CONSERVEZ LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS

Utilisation Prévue

- Ce produit est conçu pour modifier le son et le volume d'une guitare électrique ou basse.
- Ce produit est conçu pour un usage domestique exclusivement. L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé à des fins commerciales.
- Cet appareil est conçu pour être utilisé uniquement dans des endroits secs à l'intérieur.
- Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages résultant d'une utilisation incorrecte de cet appareil ou du non-respect des présentes instructions.

Description du Produit



Avant la Première Utilisation

- Vérifiez l'état du produit afin de détecter des dommages éventuels dus au transport.
- Retirez-en tous les matériaux d'emballage.
- Assurez-vous que la tension d'alimentation et le courant nominal correspondent à ceux de l'adaptateur secteur (non fourni).

⚠ DANGER Risque d'étouffement! Conservez tous les matériaux d'emballage hors de la portée des enfants : ces matériaux constituent une source de danger potentiel, p. ex. étouffement.

Branchement du Produit à la Source d'Alimentation

Adaptateur 9 V  (non fourni) :

1. Branchez l'adaptateur à la prise de courant
2. Branchez l'adaptateur à une prise appropriée.

Mise sous/hors tension

1. Raccordez le produit à l'instrument et à l'amplificateur avant de le mettre sous tension.
2. Réglez les commandes de volume de l'instrument/amplificateur raccordé au niveau souhaité.
3. Positionnez les commandes de volume **LEVEL** du produit sur « 0 ».
4. Appuyez sur le commutateur Marche/Arrêt pour mettre sous/hors tension le produit.
5. Le voyant lumineux s'allume/s'éteint en conséquence.
6. Augmentez lentement le volume jusqu'au niveau souhaité.
7. Réglez les boutons aux niveaux souhaités.

Réglage du Son

Bouton	Procéder au réglage en tournant le bouton
Bouton TONE	Permet de régler un effet d'altération dans la fréquence du signal.
Bouton GAIN	Permet de définir le niveau de distorsion du signal.
Bouton LEVEL	Permet de régler le niveau du volume du signal.

Nettoyage et Rangement

 **AVERTISSEMENT Risques d'électrocution!** Pour prévenir tous risques d'électrocution, débranchez le produit avant de procéder à son nettoyage.

 **AVERTISSEMENT Risques d'électrocution!** Pendant le nettoyage, ne pas plonger le produit dans de l'eau ou dans tout autre liquide. Ne jamais tenir le produit sous l'eau courante.

Nettoyage

- Pour nettoyer le produit, essuyez-le à l'aide d'un chiffon doux et sec.
- Séchez le produit après nettoyage.
- Ne jamais utiliser de détergents corrosifs, de brosses métalliques, de tampons à récurer abrasifs, d'ustensiles métalliques ou coupants pour nettoyer le produit.

Rangement

- Rangez le produit dans son emballage d'origine dans un endroit sec. Gardez le produit hors de portée des enfants et des animaux familiers.

Énoncé d'Industrie Canada (IC)

- Cet appareil numérique de Classe B est conforme à la norme canadienne CAN ICES-3(B) / NMB-3(B).

Caractéristiques

Alimentation :	9 V  , 300 mA (adaptateur secteur, non fourni)
Classe de protection :	Classe III
Contournement :	Vrai
Poids net :	env. 6,29 on (178,6 g)
Dimensions (l x H x P) :	env. 3,7 x 2 x 2,08 po (9,4 x 5,1 x 5,3 cm)

Vos Avis et Aide

Vous l'adorez ? Vous le détestez ? Faites-le nous savoir en laissant un commentaire.



amazon.com/review/review-your-purchases#



amazon.ca/gp/help/customer/contact-us

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



Lea atentamente estas instrucciones y guárdelas para usarlas más adelante. En caso de entregar este producto a un tercero, también se deben incluir estas instrucciones.

⚠ ADVERTENCIA Cuando use productos eléctricos, siga siempre las precauciones básicas, incluidas las siguientes:

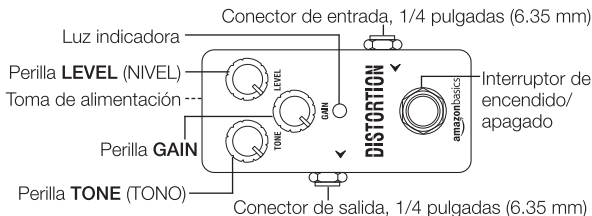
- Lea todas las instrucciones antes de usar el producto.
- No use este producto cerca del agua, por ejemplo, cerca de una tina, lavamanos, fregadero de cocina, en un sótano húmedo, cerca de una piscina, etc.
-  Este producto, ya sea solo o en combinación con un amplificador, audífonos o altavoces, puede ser capaz de producir niveles de ruido capaces de provocar pérdida permanente de la capacidad auditiva. No lo use por un periodo de tiempo extenso a un volumen elevado o a un volumen que le resulte incómodo. Si experimenta pérdida auditiva, o si escucha tintineos en sus oídos, consulte a un audiólogo.
- No usar cerca de fuentes de calor como radiadores, calefactores, estufas u otros productos (incluyendo amplificadores) que produzcan calor.
- El producto se debe conectar a una fuente de alimentación únicamente del tipo descrito en las instrucciones operativas (no incluida), o según lo que se indique en el producto (voltaje de salida de 9 V --- , 300 mA).
- Se debe tener cuidado para que no caigan objetos ni líquidos sobre la carcasa a través de las aberturas.
- Los radios y televisores colocados cerca podrían experimentar interferencia en la recepción de ondas. Use este producto a una distancia adecuada de radios y televisores.
- Utilice únicamente accesorios especificados por el fabricante.
- Refiera toda la reparación y mantenimiento a personal de servicio calificado. El producto se debe reparar en caso de haber recibido daños, de que se haya derramado líquido u objetos hayan caído sobre él, en caso de haber estado expuesto a la lluvia o humedad y en caso de que no funcione con normalidad o se haya caído.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Uso Previsto

- Este producto está hecho para modificar el sonido y el volumen de una guitarra o bajo eléctricos.
- Este producto está hecho solo para uso privado. No está hecho para uso comercial.
- Este producto está hecho para usarse únicamente en áreas interiores secas.
- No se aceptará responsabilidad alguna por daños provocados por un uso inadecuado o por no cumplir con estas instrucciones.

Descripción Del Producto



Antes de Usar Por Primera Vez

- Revise que el producto no haya sufrido daños durante su transporte.
- Saque todos los materiales del empaque.
- Compruebe que el voltaje de alimentación y la clasificación nominal de corriente correspondan con la capacidad del transformador de corriente (no incluido).

⚠ PELIGRO ¡Riesgo de asfixia! Mantenga los materiales de empaque lejos de los niños, ya que estos materiales son una posible fuente de peligro (asfixia).

Conexión a Una Fuente de Alimentación

Adaptador de 9 V (no incluido):

1. Conecte el transformador a la toma de corriente
2. Conecte el transformador a una toma de corriente apta.

Encendido/apagado

1. Conecte el producto al instrumento y al amplificador antes de encenderlo.
2. Ajuste los controles de volumen del instrumento/amplificador conectado al nivel deseado.
3. Coloque los controles de volumen **LEVEL** del producto en "0".
4. Presione el botón de encendido/apagado del producto para encenderlo o apagarlo.
5. La luz indicadora se enciende o apaga según corresponda.
6. Suba lentamente el volumen hasta alcanzar el nivel deseado.
7. Configure las perillas a los niveles deseados.

Ajuste Del Sonido

Perilla	Ajuste por giro
Perilla TONE	Establece un efecto que altera la frecuencia de la señal.
Perilla GAIN	Establece el nivel de distorsión de la señal.
Perilla LEVEL	Establece el nivel de volumen de la señal.

Limpieza y Almacenamiento

⚠ ADVERTENCIA ¡Riesgo de descarga eléctrica! Para evitar descargas eléctricas, desenchufe el equipo antes de limpiarlo.

⚠ ADVERTENCIA ¡Riesgo de descarga eléctrica! Durante la limpieza, no sumerja el producto en agua u otros líquidos. Jamás coloque el producto bajo un flujo de agua.

Limpieza

- Para limpiar el producto, use un paño suave seco.
- Seque el producto antes de limpiarlo.
- Jamás use detergentes corrosivos, cepillos de alambre, escobillas abrasivas, ni utensilios metálicos o afilados para limpiar el producto.

Almacenamiento

- Almacene el producto en su empaque original en un área seca. Mantener alejado de niños y mascotas.

Especificaciones

Fuente de alimentación:	9 V  , 300 mA (transformador, no incluido)
Clase de protección:	Clase III
Bypass:	Sí
Peso neto:	aprox. 6.29 oz (178.6 g)
Dimensiones (Ancho x Alto x Profundidad):	aprox. 3.7 x 2 x 2.08 pulgadas (9.4 x 5.1 x 5.3 cm)

Comentarios y Ayuda

¿Le encanta? ¿No le gusta nada? Escriba una opinión como cliente.



amazon.com.mx/review/review-your-purchases#



amazon.com.mx/gp/help/customer/contact-us

安全に関する重要なお知らせ



このお知らせをよく読み、今後のため常に注意深く保存してください。本製品を第3者にゆずる際は、必ずこの取扱説明書をつけておゆずりください。

対象ユーザー

本製品は、本書の内容を理解し、安全に使用できる人を想定して設計されています。本書に記載されている情報に従って本製品を使用できない人、例えば障害のある方やお子様が本製品を使用する場合は、使用者を監督できる同伴者が必要となります。

危険表示の区分

本書では、誤った取り扱いをした場合に生じる危害や損害の程度を下記のように区分して説明しています。

記号	内容
 危険	取扱いを誤った場合、使用者が死亡または重傷を負うことがあり、かつその切迫の度合いが高い危害の程度。

記号	内容
 警告	取扱いを誤った場合、使用者が死亡または重傷を負うことが想定される危害の程度。

⚠ 警告 電気製品の使用時は、以下を含む、基本的注意事項を順守してください：

- 製品をご使用になる前に取扱説明書をしっかりお読みください。
- 本製品は、水回り、例えば、浴室、洗面器、キッチンシンクの近くや湿度の高い地下室内、あるいは水泳プール近くなどでは使用しないでください。
-  本製品単体でも、または増幅器やヘッドフォンまたはスピーカーと組み合わせて使用すると、永久難聴の原因となる可能性があるサウンドレベルを生成する場合があります。ボリュームを上げたまま、あるいは不快なレベルの状態で、長時間使用しないでください。難聴や耳鳴りがある場合は、聴覚訓練士に相談してください。
- ラジエーター、ヒートレジスター、ストーブまたはその他熱を発生する製品（増幅器を含む）などの熱源近くでは使用しないでください。
- 本製品は、取扱説明書に記載のタイプおよび本製品で規定した（出力電圧 9 V 、300 mA）の電源装置（別売）のみに接続してください。

- 物が落下したり、液体が開口部からエンクロージャにこぼれたりしないように注意してください。
- ラジオやテレビを近くに設置すると、受信干渉の原因となる場合があります。本製品は、ラジオやテレビから適切な距離を取って使用してください。
- メーカーが指定するアタッチメント/アクセサリーのみをご使用ください。
- 点検は資格のある人にご相談ください。本製品が破損した、液漏れした、あるいは本製品に物が落下した、雨に当たったり湿気が付着したりした、正常に作動しない、あるいは本製品を落下させた場合は、保守点検が必要です。

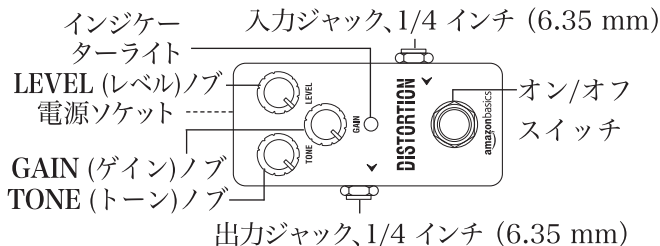
これらのお知らせは保管してください

用途

- 本製品は、ギター、エレキまたはベースのサウンドやボリューム増幅を目的としています。
- 本製品はプライベートのみでの使用を意図しています。商用利用を目的としていません。
- 本製品は乾いた室内でのみ使用することを目的としています。

- 不適切な使用または説明書に従わないご使用による損害についての責任は負いかねます。

製品説明



最初にお使いになる前に

- 製品に運送中のダメージがないかチェックしてください。
- 全ての梱包材を取り除いてください。
- 電源電圧と電流定格が電源アダプター(別売)規定内容に対応しているかチェックしてください。

⚠ 危険 窒息の危険あり！包装材料はお子様の手の届かない所に置いてください。材料は、例えば窒息のような、潜在的な危険の原因となり得ます。

電源装置に接続

アダプター 9 V ≡ (別売)：

1. アダプターを電源ソケットに接続します

2. アダプターを適切なコンセントに接続します。

電源を入れる/切る

1. 本製品は、電源をオンにする前に、楽器と増幅器に接続してください。
2. 接続した楽器/増幅器のボリューム調節を必要なレベルに設定します。
3. 本製品のボリューム調節 LEVEL を“0”に設定します。
4. オン/オフスイッチを押して、本製品の電源を入れる/切るを切り替えます。
5. インジケータライトは、選択にあわせてオン/オフになります。
6. ボリュームは必要なレベルまでゆっくり設定します。
7. ノブを必要なレベルに設定します。

サウンド調節

ノブ	調節は各ノブを回します
TONE ノブ	信号の周波数でアルターレーション効果を設定します。
GAIN ノブ	信号の歪みレベルを設定します。
LEVEL ノブ	信号のボリュームレベルを設定します。

掃除および保管

⚠ 警告 感電の危険! 感電を防ぐため、掃除前には製品のプラグを抜いてください。

⚠ 警告 感電の危険! 掃除の間は製品を水または他の液体に浸すことがないようにしてください。製品を水中に置くのは絶対にしないでください。

清掃

- 本製品は、柔らかい、乾燥した布で拭き取って清掃します。
- 洗浄後は製品を乾かしてください。
- 本製品の清掃には腐食性の洗剤、ワイヤーブラシ、研磨剤たわしなどの金属や尖った器具は使用しないでください。

保管

- 製品は乾燥したエリアで、元のパッケージに入れて保管してください。お子様やペットから遠ざけてください。

仕様

電源：	9 V $\equiv$ 、300 mA (電源アダプター、別売)
保護等級：	クラス III
バイパス：	トウルー
実質重量：	約 6.29 オンス (178.6 g)
寸法 (幅 x 高 x 奥行)：	約 3.7 x 2 x 2.08 インチ (9.4 x 5.1 x 5.3 cm)

製品の廃棄



使用済小型電子機器等の再資源化の促進に関する法律に基づき、廃棄物の削減と天然資源の有効な再利用を図るためには、使用済み(EOL) 家電は正しくリサイクルしなければなりません。使用済み家電を埋め立て地に捨てないでください。EoL アプライアンスをEoL アプライアンスの認可された収集ポイントに引き継ぎます。最寄りの認可された回収ポイントについては、地域の当局に相談してください。

フィードバックとサポート

気に入っていただけましたか？お気に召しませんでしたか？ カスタマーレビューでお知らせください。



[amazon.jp/review/review-your-purchases#](https://www.amazon.co.jp/review/review-your-purchases#)



[amazon.jp/gp/help/customer/contact-us](https://www.amazon.co.jp/gp/help/customer/contact-us)

販売元：アマゾンジャパン合同会社

所在地：〒153-0064 東京都目黒区下目黒 1 丁目 8-1

アルコタワーアネックス

URL：<https://www.amazon.co.jp/>

amazonbasics

amazon.com/AmazonBasics

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ EN CHINE
HECHO EN CHINA
中国製

V01-04/21